



**Экономический и Социальный
Совет**

Distr.: General
26 January 2006
Russian
Original: English

Комитет по положению женщин

Пятидесятая сессия

27 февраля — 10 марта 2006 года

Пункт 3(с)(i) предварительной повестки дня*

**Последующая деятельность по итогам четвертой
Всемирной конференции по положению женщин
и специальной сессии Генеральной Ассамблеи
под названием «Женщины в 2000 году: равенство
между мужчинами и женщинами, развитие и мир
в XXI веке»: достижение стратегических целей и
деятельность в важнейших проблемных областях
и дальнейшие меры и инициативы: расширение
участия женщин в процессе развития: создание
благоприятных условий для достижения равенства
между мужчинами и женщинами и улучшения
положения женщин с учетом, в частности, таких
областей, как образование, охрана здоровья и занятость**

**Заявление, представленной неправительственной
организацией «Международный исламский комитет в защиту
прав женщин и детей», имеющей консультативный статус при
Экономическом и Социальном Совете**

Генеральный секретарь получил нижеследующее заявление, которое распространяется в соответствии с пунктами 36 и 37 резолюции 1996/31 Экономического и Социального Совета от 25 июля 1996 года.

* E/CN.6.2006/1.

Заявление

Большинство данных и конвенций Организации Объединенных Наций, включая документы Пекинской конференции, отражают существующую в правовом плане и оправданную озабоченность относительно статуса женщин в глобальном масштабе и предусматривают попытки изменить их положение к лучшему. Благодаря этой международной приверженности положение женщин улучшилось в таких областях, как борьба с неграмотностью, участие в политической деятельности и предоставление ряда услуг здравоохранения женщинам во многих странах. В то же время мы по-прежнему далеки от достижения нашей цели, поскольку человечество продолжает страдать от многих проблем, включая следующие:

- страдания женщин и детей в результате вооруженных споров и оккупации;
- ухудшение состояния семей, о котором свидетельствуют увеличение числа разводов и замена брака другими видами отношений, ведущих к появлению незаконнорожденных и покинутых детей, за которыми никто не ухаживает, в результате чего они становятся преступниками и в некоторых случаях используются для целей торговли наркотиками и проституции;
- эксплуатация тел женщин в рекламных целях и в средствах массовой информации;
- ухудшение ценностей и этических норм, ведущее к возникновению внебрачных половых отношений, а также к гомосексуализму (который в некоторых случаях возникает в подростковом возрасте). Эти виды практики приводят к распространению таких передающихся половым путем заболеваний как СПИД, и возникновению проблем, связанных с подростковой беременностью, как, например, выбытие из школ и незаконные аборты.

Поскольку наша религия и культура основываются на принципах равенства полов и отказа от всех форм несправедливости вне зависимости от ее причин, по мнению Коалиции исламских организаций (КИО), одной из ее обязанностей является поддержка таких усилий. Более 1400 лет назад ислам определил принципы, которые позволили достичь следующих результатов:

- обеспечение равенства полов в плане общих прав и обязанностей человека и подтверждение полной правовой компетентности и финансовой независимости женщин.
- Вера в то, что образование является обязательным правом как женщин, так и мужчин, с акцентом на права женщин в отношении семей и социального обеспечения, их праве на участие во всех аспектах социальной жизни, их праве на трудоустройство. Ислам отвергает все формы несправедливости между полами и не определяет права на основе признаков, характерных для женщин или мужчин, за исключением тех постановлений, которые основываются на различиях между мужчинами и женщинами в том, что касается присущих им от природы обязанностей.

- Ислам подчеркивает, что каждый пол характеризуется тем, что отделяет его от другого, не подразумевая, что в конечном счете один стоит над другим. Именно по этой причине в Коране запрещена практика предпочтительного отношения к сыновьям по сравнению с дочерьми.
- Ислам выступает против всех форм несправедливости в отношении женщин, таких, как женский инфантицид, который практикуется в ряде стран в результате дородового выбора пола путем уничтожения зародышей женского пола, принудительные браки и лишение женщин их наследства. Все формы насилия в отношении женщин запрещены без каких-либо оговорок.

По мнению КИО, толкование и применение документов должно основываться на следующих принципах:

- уважение разнообразия религий и культур, конкретной самобытности каждого народа; в силу того, что различным культурам и обществам присущи различные проблемы, варьируются и их решения.
- Равенство должно основываться на принципах справедливости и объективности и не должно подразумевать идентичности во всех аспектах.
- Основные решения должны разрабатываться для комплексного решения проблем, с тем чтобы ликвидировать причины проблем до их возникновения. Решения должны не просто затрагивать последствия таких проблем, как подростковая беременность и заболевания, передающиеся половым путем, такие, как СПИД. Ислам решает эти проблемы путем создания «культуры целомудрия» и запрета внебрачных половых отношений.
- Мужчины и женщины должны рассматриваться с учетом их роли в обществе в целях обеспечения интересов семьи и общества и предупреждения проявлений индивидуализма.

Это заявление было принято следующими неправительственными организациями, имеющими консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете¹: Африканское мусульманское агентство, Благотворительное общество за социальное благополучие, Федерация ассоциаций женщин-мусульманок Нигерии, организация «Хьюман эпил интернэшнл», Международная исламская благотворительная организация, Международная исламская федерация студенческих организаций, Международная исламская организация по оказанию чрезвычайной помощи, Международный союз женщин-мусульманок, Исламская организация по оказанию чрезвычайной помощи, Всемирная мусульманская лига, Благотворительное общество Катара и организация «Мусульманские скауты Алжира».

¹ Также одобрено следующими организациями: Коалиция исламских организаций и организация «Соул».